

لسان العرب

(صوغ) الصَّوْغُ مصدر صاغَ الشيءَ يَصْوُغُهُ صَوْغًا وصِياغةً وصُغْتُهُ أَصْوِغُهُ
صِياغةً وصِيفةً وصَيِّغُوهُ الأَخيرة عن اللحياني سَبَكَهُ ومثله كان كَيِّدُونةً ودام
دَيِّمُومةً وساد سَيِّدُودةً قال وقال الكسائي كان أَصْلُهُ كَوْنُونةً وَسَوْدُودةً
ودَوْمُومةً فَقُلِبَتِ الواوُ ياء طلبَ الخِفَّةِ وكل ذلك عند سيبويه فَعَلُولَةٌ كانت من
ذوات الياء أَو من ذوات الواو ورجل صائِغٌ وصَوَّـاغٌ وصَيِّـاغٌ مُعاقِبةٌ في لغة أَهل
الحجاز وفي حديث علي واءَدَّتْ صَوَّـاغًا من بني قَيْدُقَاعَ هو صَوَّـاغٌ الحَلِّي قال
ابن جني إنما قال بعضهم صَيِّـاغٌ لَأَنَّهُم كرهوا التقاء الواوين لا سَّيما فيما كثر
استعماله فَأَبْدَلُوا الأُولى من العينين ياء كما قالوا في أَمَّـا أَيْـما ونحو ذلك فصار
تقديره الصَّيِّـوِـاغُ فلما التقت الواو والياء على هذا أَبْدَلُوا الواو للياء قبلها فقالوا
الصَيِّـوِـاغُ فإبدالهم العين الأُولى من الصَوَّـاغِ دليل على أَنها هي الزائدة لِأَن الإِـءْـلالَ
بالزائد أُولى منه بالأصل قال ابن سيده فَإِن قلت فقد قَلِبَتِ العين الثانية أَيْضاً فقلتْ
صَيِّـوِـاغُ فلسنا نراك إلا وقد أَعْلَلت العينين جميعاً فمن جعلك بَأَن تجعل الأُولى هي
الزائدة دون الأَخيرة وقد انقلبتا جميعاً ؟ قيل قلب الثانية لا يستنكر لِأَنه عن وجوب وذلك
لوقوع الياء ساكنة قبلها فهذا غير تَعَدِّسٍ ولا يُعْتَدَرُ منه لكن قلبُ الأُولى وليس هناك
علة يُضْطَرُّ إلى إبدالها أَكْثَرُ من الاستخفاف مجرداً هو التَّـعَدِّسُ المستنكر ولكنه
المعول عليه المحتج به فلذلك اعتمدناه وَعَمَلُهُ الصَّـيَاغَةُ والشيءُ مَصْـوُـوْغٌ والصَّـوْغُ
ما صَيِّغَ وقد قرئ قالوا زَفَقْدُ صَوْغَ الملك ورجل صَوَّـاغٌ يَصْـوُـوْغُ الكلامَ
ويُزَوِّـرُهُ وربما قالوا فلان يَصْـوُـوْغُ الكذب وهو استعارة وصاغَ فلان زُوراً وكذباً إِذا
اختلقه وهذا شيء حَسَنُ الصَّـيِّغَةِ أَي حَسَنُ العَمَلِ وفي الحديث أَكْـذَـبُ الناسِ
الصَّـيِّـوِـاغُونَ والصَّـوَّـاغُونَ هم صَبَّـاغُو الثيابِ وصَاغَةُ الحَلِيِّ لِأَنَّهُم يَمْـطَلُّونَ
بالمواغيدِ الكاذبة وقيل أَرَادَ الذين يَرْتَبِّـيُونَ الحديث وَيَصْـوُـوْغُونَ الكذب يقال صاغَ
شعراً وكلاماً أَي وضعه ورتَّبَـه وَيروى الصَيِّـوِـاغُونَ بالياء وروي عن أَبي رافع الصائِغِ قال
كان عمر يُمَارِـحُنِي يقول أَكْـذَـبُ الناسِ الصَّـوَّـاغُ يقول اليوم وغداً وقيل أَرَادَ
الذين يَصْـمِـيُـغُونَ الكلام وَيَصْـوُـوْغُونَهُ أَي يُغَيِّرُونَهُ وَيَخْرُصُونَهُ وَأَصْلُ الصَّـيِّغِ
التَغْيِيرُ وفي حديث أَبي هريرة رَأَى قوماً يَتَّـعَادُونَ فقال ما لهم ؟ فقالوا خرج
الدَّجَّـالُ فقال كَذَبَةٌ كَذَبَتْ بِهَا الصَيِّـوِـاغُونَ وروي الصَوَّـاغُونَ أَي اخْتَلَقَهَا الكذابون
وهذا صَوْغٌ هذا أَي على قدره وغُلَامَانِ صَوَّغَانِ على لِدَةٍ واحدةٍ وهما صَوَّغَانِ أَي

سَيِّدَانِ قَالَ ابْنُ بَزْرَجٍ هُوَ سَوَّوْعٌ أَخِيهِ طَارِيدٌ هُوَ وَلَدٌ فِي إِثْرِهِ قَالَ الْفَرَاءُ بَنُو سُلَيْمٍ وَهَوَازِنُ وَأَهْلُ الْعَالِيَةِ وَهَذَا يَلُّ يَقُولُونَ هُوَ أَخُوهُ صَوَّوْعٌ بِالصَّادِ قَالَ وَأَكْثَرُ الْكَلَامِ بِالسِّينِ سَوَّوْعٌ وَفُلَانٌ حَسَنٌ الْمَصِّيغَةُ أَيْ حَسَنُ الْخِلَاقَةِ وَالْقَدَرِ وَصَاغَهُ □□ُ مَصِّيغَةً حَسَنَةً أَيْ خَلَقَهُ وَصَيَّغَ عَلَى مَصْيَغَتِهِ أَيْ خُلِقَ خِلْقَتَهُ وَصَاغَ □□ُ الْخُلُقَ يَمْوُغُهَا ابْنُ شَمِيلٍ صَاغَ الْأُدْمُ فِي الطَّعَامِ يَمْوُغُ أَيْ رَسَبَ وَصَاغَ الْمَاءُ فِي الْأَرْضِ رَسَبَ فِيهَا وَفِي حَدِيثٍ بَكِيرٍ .

(* قوله « بَكِير » كَذَا فِي الْأَصْلِ وَالَّذِي فِي النِّهَايَةِ بَكَر) الْمَزْنِي فِي الطَّعَامِ يَدْخُلُ صَوَّوْعًا وَيُخْرِجُ سُورُحًا أَيْ الْأَطْعِمَةَ الْمَمْوُغَةَ أَلَوَانًا الْمَهْيَأَةَ بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ وَالْمَصِّيغَةُ السَّهَامُ الَّتِي مِنْ عَمَلِ رَجُلٍ وَاحِدٍ وَهُوَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ الْعَجَّاجُ وَمَصِّيغَةُ قَدْرُ رَاشِهَا وَرَكَابَا وَسَهَامُ مَصِّيغَةُ مِنْ ذَلِكَ أَيْ مِنْ عَمَلِ رَجُلٍ وَاحِدٍ وَهُوَ مِنَ الْوَاوِ إِلَّا أَنَّهَا انْقَلَبَتْ يَاءً لِكُسْرَةِ مَا قَبْلَهَا قَالَ ابْنُ بَرِيٍّ شَاهِدُهُ قَوْلُ حَمِيدِ الْأَرْقَطِ شَرَّ يَانَةٍ تَمْنَعُ بَعْدَ اللَّيْنِ وَمَصِّيغَةُ مُرَّ جَنْ بِالْبَشَّائِينَ .